



# Semana Nacional de Empresas

## Pequeñas:

### Celebrando el Sueño Americano

**SBA Celebración  
Nacional  
8am-10am**

**Recibidos por**  
Alcalde **Sam Liccardo**  
Presidente de Consejo  
del Condado Santa Clara  
**David Cortese**

**Maestra de Ceremonias:**  
**Kira Vilanova**  
Univision

**Oradores Principales:**  
**Maria Contreras-Sweet**  
SBA Administradora

**Andrew Ly**  
Sugar Bowl Bakery  
Propietario Inmigrante

**Maria Castellon**  
Bench-Tek  
Propietaria Inmigrante

**Proveedores de  
Recursos:** AnewAmerica  
SBDC  
SCORE y mas...

livestream @sba.gov/nsbw



**San Jose**

**City Hall**

**Viernes**

**5/6/2016**

**8am - 1:30pm**

**ORGANIZADO POR:**  
La Ciudad de San Jose  
Administración de Pequeños  
Negocios  
BusinessOwnerSpace.com  
work2future

**Registración:**  
<https://5thsummit.eventbrite.com>

**5ta Cumbre Anual de  
Emprendimiento e  
Innovación  
8am-1:30pm**

**Talleres de Negocios  
10am -12:15pm**

- El Acceso al Capital Para la Primera Etapa de Financiación
- Préstamo Para Ampliar
- Entender los Tableros de Instrumentos Financieros
- Uso de la Tecnología y Los Medios Sociales

Traducción de Talleres a Español y Vietnamita

**Talleres Adicional  
12:30am-1:30pm**

- Reunirse con Mentores
- Cambios a los Impuestos de Negocios

**Redes y Recursos  
Entre las 8am-1:30pm**

Local  
Sponsors:

**WELLS  
FARGO**

**work2future™**  
opportunity • jobs • success

CITY OF  
**SAN JOSE**  
CAPITAL OF SILICON VALLEY

**eo**  
EL OBSERVADOR

**BUSINESS  
OWNER  
SPACE**  
.COM